

## Guia do utilizador do Sistema Eletrónico de Gestão das Listas de Códigos referentes às Normas

### I. Introdução às listas de códigos

Várias normas da UPU utilizam códigos para representar valores de dados, para efeitos de comunicação entre as partes. Em geral, as normas aplicáveis às trocas de mensagens EDI da UPU referem-se às listas de códigos. Existem várias listas de códigos; algumas são utilizadas frequentemente e outras ocasionalmente. Algumas são bastante dinâmicas e outras muito estáticas.

Em alguns casos, a lista de códigos está refletida na própria mensagem ou é um elemento do identificador de expedição.

Exemplos de listas de códigos:

| Número | Nome                                                                                                         | Primeira utilização na cadeia logística (regra geral) |
|--------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|
| 108    | Códigos dos centros de tratamento do correio internacional (CTCI)                                            | EMSEVT/PREDES                                         |
| 121    | Códigos dos tipos de recipientes                                                                             | PREDES                                                |
| 120    | Códigos dos formatos dos conteúdos                                                                           | PREDES                                                |
| 117    | Códigos das subclasses de correio                                                                            | PREDES                                                |
| 117a   | Códigos das subclasses de correio (combinações válidas)                                                      | PREDES                                                |
| 119    | Códigos dos eventos relativos aos recipientes                                                                | RESDES                                                |
| 107    | Códigos das categorias de tratamento                                                                         | PREDES                                                |
| 112    | Códigos dos motivos dos eventos                                                                              | EMSEVT, evento H                                      |
| 113    | Códigos das ações empreendidas no âmbito dos eventos                                                         | EMSEVT, evento H                                      |
| 112a   | Combinações autorizadas das ações empreendidas em caso de não distribuição e dos motivos de não distribuição | EMSEVT                                                |
| 100    | Códigos dos eventos relativos às expedições                                                                  | RESBIT                                                |

Em geral, um operador terá de extrair códigos específicos para uma utilização no seu sistema. Com os códigos dos tipos de recipientes, por exemplo, existem vários códigos não aplicáveis universalmente.

Para obter mais informações sobre as listas de códigos e as listas de referência<sup>1</sup>, pode consultar a norma técnica S41 da UPU.

**O Sistema Eletrónico de Gestão das Listas de Códigos referentes às Normas (SCMS) prevê a atualização e a divulgação de todas as listas de códigos da UPU.**

### II. Acesso ao Sistema Eletrónico de Gestão das Listas de Códigos referentes às Normas e às listas

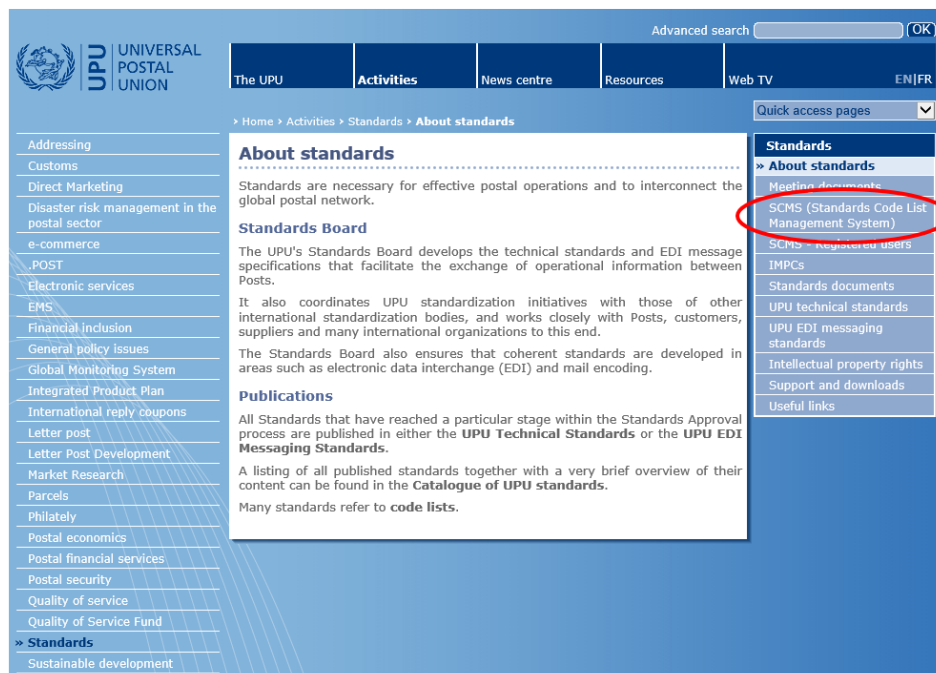
1. O SCMS encontra-se acessível através do *site* da UPU (<https://www.upu.int/en/Postal-Solutions/Programmes-Services/Standards>) (figura 1).
2. Clique na secção «SCMS (Standards Code List Management System)» do menu que se encontra do lado direito para aceder ao sistema e a todas as listas de códigos (figura 2).
3. Na coluna «Code List Name» (nome da lista de códigos), clique na entrada pretendida para aceder a uma lista de códigos ou de referência específica (figura 3).  
A lista abre-se no mesmo separador. Clique no símbolo da página principal  ou na cruz  do lado direito para voltar à lista principal (figura 2).

<sup>1</sup> As listas de referência fornecem informações adicionais sobre e/ou as características dos códigos definidos numa lista de códigos (p. ex. a lista de referência 108b – Códigos de CTCI – Estações abertas).

4. Assim que uma lista estiver aberta, pode ser descarregada em formato [Excel](#)<sup>2</sup>, [Tab](#) ou [Text](#), bastando clicar no formato pretendido ([figura 4](#)). Encontrará exemplos dos formatos de importação no final do presente guia.
- O formato Tab gera um ficheiro de texto no qual os campos estão separados por tabulações. A primeira linha contém os cabeçalhos das colunas. Este formato está perfeitamente adaptado ao tratamento de dados através de uma solução informática.
- O formato Text gera um ficheiro de texto com campos de tamanho fixo. Começa com linhas que contêm determinadas informações («Defined in», «Last update» e «Notes») seguidas da tabela, que contém nomeadamente uma linha para os cabeçalhos das colunas.

Nota: para obter informações sobre como criar, modificar ou encerrar códigos de CTCI, pode consultar o Guia do Utilizador do Sistema Eletrónico de Gestão das Listas de Códigos referentes às Normas – Códigos de centros de tratamento do correio internacional.

*Figuras 1 a 4*



*Figura 1 – Acesso ao Sistema Eletrónico de Gestão das Listas de Códigos referentes às Normas*

| Code List Number | Code List Name                                                                       | Date the code list was last modified |
|------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| 000              | UPU Master code list                                                                 | 20180514                             |
| 100              | Consignment event codes                                                              | 20151216                             |
| 101              | Consignment status codes                                                             | 20080721                             |
| 102              | Container identifier assignment agency codes                                         | 20080701                             |
| 103              | Container event codes                                                                | 20050728                             |
| 105              | EMSEVT V1 event codes                                                                | 20130307                             |
| 106              | Event reason codes                                                                   | 20161206                             |
| 107              | Handling class codes                                                                 | 20140305                             |
| 108              | International Mail Processing Centre (IMPC) codes                                    | 20180514                             |
| 108a             | IMPC codes - Closed offices                                                          |                                      |
| 108b             | IMPC codes - Open offices                                                            |                                      |
| 109              | S31 Issuer codes                                                                     | 20171220                             |
| 110              | Item customer charging arranging codes                                               | 20161206                             |
| 111              | Item customs retention codes                                                         | 20170606                             |
| 112              | Item event reason codes                                                              | 20161206                             |
| 112a             | Allowed combinations of item non-delivery action taken and item non-delivery reasons | 20120525                             |

*Figura 2 – Página principal do Sistema Eletrónico de Gestão das Listas de Códigos referentes às Normas*

<sup>2</sup> Se não conseguir descarregar o formato Excel, tente com outro navegador de Internet.

Click on the name to access the list

| Standards code lists |                                              |
|----------------------|----------------------------------------------|
| Code List Number     | Code List Name                               |
| 000                  | UPU Master code list                         |
| 100                  | Consignment event codes                      |
| 101                  | Consignment status codes                     |
| 102                  | Container identifier assignment agency codes |
| 103                  | Container event codes                        |
| 105                  | EMSEVT V1 event codes                        |
| 106                  | Event reason codes                           |

Figura 3 – Acesso a uma lista específica

Click on the format to download the list

| UPU Standards   UPU                                                                                                                                                                                                                                                                        |                          |                                  |                          |                                  |             |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|----------------------------------|--------------------------|----------------------------------|-------------|
| 108b IMPC codes - Open office:    |                          |                                  |                          |                                  |             |
| Defined in                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                          | S34                              |                          |                                  |             |
| Format                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                          | an6                              |                          |                                  |             |
| IMPC code                                                                                                                                                                                                                                                                                  | IMPC name (12 character) | Organisation name (12 character) | IMPC name (35 character) | Organisation name (35 character) | IMPC 3-ch O |
| AEAUHA                                                                                                                                                                                                                                                                                     | ABU DHABI                | EmiratesPost                     | ABU DHABI                | Emirates Post                    | AEA         |

Figura 4 – Listas para download

## Exemplo de ficheiro Excel

codelist-108b.xls - Excel

File Home Insert Page Layout Formulas Data Review View Tell me what you want to do... Share

Clipboard Font Alignment Number Styles Cells Editing

A1 IMPC code

| A         | B                         | C                                 | D                                   | E                                  | F                 | G          |
|-----------|---------------------------|-----------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------|-------------------|------------|
| IMPC code | IMPC name (12 characters) | Organisation name (12 characters) | IMPC name (35 characters)           | Organisation name (35 characters)  | IMPC 3-ch OP code | Party iden |
| 2 AEAUHA  | ABU DHABI                 | EmiratesPost                      | ABU DHABI                           | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 3 AEAUHB  | ABU DHABI FR              | LA POSTE, FR                      | ABU DHABI FRENCH MILITARY CONT EAU  | LA POSTE, France                   | FRA               | J1CFRA     |
| 4 AEDXBA  | DUBAI                     | EmiratesPost                      | DUBAI                               | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 5 AEDXBB  | DUBAI RASID               | EmiratesPost                      | DUBAI RASID SEA-PORT                | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 6 AEDXBC  | DUBAI NZPST               | NZ POST                           | DUBAI NZ FORCES                     | NEW ZEALAND POST LIMITED           | NZA               | J1CNZA     |
| 7 AEDXBD  | DUBAI TRANS               | EmiratesPost                      | DUBAI TRANSIT / HUB                 | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 8 AEDXBE  | DXB-SOMALIA               | EmiratesPost                      | DUBAI - SOMALIA                     | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 9 AFBAGA  | BAGRAM NZPST              | NZ POST                           | BAGRAM NZ FORCES                    | NEW ZEALAND POST LIMITED           | NZA               | J1CNZA     |
| 10 AFKBLA | KABUL                     | Afghan Post                       | KABUL                               | Postal administration, Afghanistan | AFA               | J1CAFA     |
| 11 AFKBLB | KBL BPI 240               | LA POSTE, FR                      | KABOUL BPI 240 ISAF                 | LA POSTE, France                   | FRA               | J1CFRA     |
| 12 AFKBLC | KABUL C                   | Afghan Post                       | KABUL C                             | Postal administration, Afghanistan | AFA               | J1CAFA     |
| 13 AFKBLD | KABUL NZPOST              | NZ POST                           | KABUL NZ FORCES                     | NEW ZEALAND POST LIMITED           | NZA               | J1CNZA     |
| 14 AFKBLS | KABUL EMS                 | Afghan Post                       | KABUL EMS SHAHEEN POST              | Postal administration, Afghanistan | AFA               | J1CAFA     |
| 15 AFKDHA | ISAF KANDHAHA             | LA POSTE, FR                      | ISAF KANDAHAR FRENCH ARMY FORCES    | LA POSTE, France                   | FRA               | J1CFRA     |
| 16 AFMMZA | MMZ ISAF                  | NORWAY POST                       | MMZ INT SECURITY ASS FORCE, AFGHAN. | NORWAY POST LTD                    | NOA               | J1CNOA     |
| 17 AFMZRX | MAZAR                     | Posten AB                         | MAZAR-I-SHARIF (SE UN-BAT)          | Posten AB                          | SEA               | J1CSEA     |
| 18 AGANUA | ST JOHNS, A               | GPO Antigua                       | ST JOHNS, A, ANTIGUA AND BARBUDA    | Antigua and Barbuda GPO            | AGA               | J1CAGA     |
| 19 AGANUB | ST JOHNS, B               | GPO Antigua                       | ST JOHNS, B, ANTIGUA AND BARBUDA    | Antigua and Barbuda GPO            | AGA               | J1CAGA     |
| 20 AGANUC | ST JOHNS, C               | GPO Antigua                       | ST JOHNS, C, ANTIGUA AND BARBUDA    | Antigua and Barbuda GPO            | AGA               | J1CAGA     |
| 21 AGANUT | AGANUT                    | USPS                              | ANTIGUA (U.S.MILITARY)              | United States Postal Service       | USA               | J1CUSA     |
| 22 AIAXAA | ANGUILLA                  | AnguillaPost                      | ANGUILLA                            | Anguilla Postal Services           | AIA               | J1CA18     |
| 23 ALTIAA | TIRANA                    | Albanian PT                       | TIRANA ENTRANGER                    | Posta Shqiptare, sh.a. Albania     | ALA               | J1CALA     |

Sheet0

Ready

## Exemplo de ficheiro Tab

codelist-108b-Tabbed.txt - Notepad

File Edit Format View Help

| IMPC code | IMPC name (12 characters) | Organisation name (12 characters) | IMPC name (35 characters)           | Organisation name (35 characters)  | IMPC 3-ch OP code | Party iden |
|-----------|---------------------------|-----------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------|-------------------|------------|
| 2 AEAUHA  | ABU DHABI                 | EmiratesPost                      | ABU DHABI                           | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 3 AEAUHB  | ABU DHABI FR              | LA POSTE, FR                      | ABU DHABI FRENCH MILITARY CONT EAU  | LA POSTE, France                   | FRA               | J1CFRA     |
| 4 AEDXBA  | DUBAI                     | EmiratesPost                      | DUBAI                               | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 5 AEDXBB  | DUBAI RASID               | EmiratesPost                      | DUBAI RASID SEA-PORT                | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 6 AEDXBC  | DUBAI NZPST               | NZ POST                           | DUBAI NZ FORCES                     | NEW ZEALAND POST LIMITED           | NZA               | J1CNZA     |
| 7 AEDXBD  | DUBAI TRANS               | EmiratesPost                      | DUBAI TRANSIT / HUB                 | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 8 AEDXBE  | DXB-SOMALIA               | EmiratesPost                      | DUBAI - SOMALIA                     | Emirates Post                      | AEA               | J1CAEA     |
| 9 AFBAGA  | BAGRAM NZPST              | NZ POST                           | BAGRAM NZ FORCES                    | NEW ZEALAND POST LIMITED           | NZA               | J1CNZA     |
| 10 AFKBLA | KABUL                     | Afghan Post                       | KABUL                               | Postal administration, Afghanistan | AFA               | J1CAFA     |
| 11 AFKBLB | KBL BPI 240               | LA POSTE, FR                      | KABOUL BPI 240 ISAF                 | LA POSTE, France                   | FRA               | J1CFRA     |
| 12 AFKBLC | KABUL C                   | Afghan Post                       | KABUL C                             | Postal administration, Afghanistan | AFA               | J1CAFA     |
| 13 AFKBLD | KABUL NZPOST              | NZ POST                           | KABUL NZ FORCES                     | NEW ZEALAND POST LIMITED           | NZA               | J1CNZA     |
| 14 AFKBLS | KABUL EMS                 | Afghan Post                       | KABUL EMS SHAHEEN POST              | Postal administration, Afghanistan | AFA               | J1CAFA     |
| 15 AFKDHA | ISAF KANDHAHA             | LA POSTE, FR                      | ISAF KANDAHAR FRENCH ARMY FORCES    | LA POSTE, France                   | FRA               | J1CFRA     |
| 16 AFMMZA | MMZ ISAF                  | NORWAY POST                       | MMZ INT SECURITY ASS FORCE, AFGHAN. | NORWAY POST LTD                    | NOA               | J1CNOA     |
| 17 AFMZRX | MAZAR                     | Posten AB                         | MAZAR-I-SHARIF (SE UN-BAT)          | Posten AB                          | SEA               | J1CSEA     |
| 18 AGANUA | ST JOHNS, A               | GPO Antigua                       | ST JOHNS, A, ANTIGUA AND BARBUDA    | Antigua and Barbuda GPO            | AGA               | J1CAGA     |
| 19 AGANUB | ST JOHNS, B               | GPO Antigua                       | ST JOHNS, B, ANTIGUA AND BARBUDA    | Antigua and Barbuda GPO            | AGA               | J1CAGA     |
| 20 AGANUC | ST JOHNS, C               | GPO Antigua                       | ST JOHNS, C, ANTIGUA AND BARBUDA    | Antigua and Barbuda GPO            | AGA               | J1CAGA     |
| 21 AGANUT | AGANUT                    | USPS                              | ANTIGUA (U.S.MILITARY)              | United States Postal Service       | USA               | J1CUSA     |
| 22 AIAXAA | ANGUILLA                  | AnguillaPost                      | ANGUILLA                            | Anguilla Postal Services           | AIA               | J1CA18     |
| 23 ALTIAA | TIRANA                    | Albanian PT                       | TIRANA ENTRANGER                    | Posta Shqiptare, sh.a. Albania     | ALA               | J1CALA     |

Ln 1, Col 1

## Exemplo de ficheiro Text

| IMPC code | IMPC name (12 characters) | Organisation name (12 characters) | IMPC name (35 characters)      | Organisation name (35 characters)  | IMPC 3-ch OP code | Party identifier |
|-----------|---------------------------|-----------------------------------|--------------------------------|------------------------------------|-------------------|------------------|
| AEALHA    | ABU DHABI                 | EmiratesPost                      | ABU DHABI                      | Emirates Post                      | AEA               | 11CAEA           |
| AEALHB    | ABU DHABI FR              | LA POSTE, FR                      | ABU DHABI FRENCH MILITARY CONT | LA POSTE, France                   | FRA               | 11CFRA           |
| AEDXBA    | DUBAI                     | EmiratesPost                      | DUBAI                          | Emirates Post                      | AEA               | 11CAEA           |
| AEDXBB    | DUBAI RASID               | EmiratesPost                      | DUBAI RASID SEA-PORT           | Emirates Post                      | AEA               | 11CAEA           |
| AEDXBC    | DUBAI NZPST               | NZ POST                           | DUBAI NZ FORCES                | NEW ZEALAND POST LIMITED           | NZA               | 11CNZA           |
| AEDXBD    | DUBAI TRANS               | EmiratesPost                      | DUBAI TRANSIT / HUB            | Emirates Post                      | AEA               | 11CAEA           |
| AEDXBE    | DXB-SOMALIA               | EmiratesPost                      | DUBAI - SOMALIA                | Emirates Post                      | AEA               | 11CAEA           |
| AFBAGA    | BAGRAM NZPST              | NZ POST                           | BAGRAM NZ FORCES               | NEW ZEALAND POST LIMITED           | NZA               | 11CNZA           |
| AFKBIA    | KABUL                     | Afghan Post                       | KABUL                          | Postal administration, Afghani     | AFA               | 11CAFA           |
| AFKBIB    | KBL BPT 240               | LA POSTE, FR                      | KABOUL BPT 240 ISAF            | LA POSTE, France                   | FRA               | 11CFRA           |
| AFKBIC    | KABUL C                   | Afghan Post                       | KABUL C                        | Postal administration, Afghani     | AFA               | 11CAFA           |
| AFKBID    | KABUL NZPOST              | NZ POST                           | KABUL NZ FORCES                | NEW ZEALAND POST LIMITED           | NZA               | 11CNZA           |
| AFKBIS    | KABUL EMS                 | Afghan Post                       | KABUL EMS SHAHEEN POST         | Postal administration, Afghani     | AFA               | 11CAFA           |
| AFKDHA    | ISAF KANDAHAR             | LA POSTE, FR                      | ISAF KANDAHAR FRENCH ARMY FORC | LA POSTE, France                   | FRA               | 11CFRA           |
| AFHMZA    | MMZ ISAF                  | NORWAY POST                       | MMZ INT SECURITY ASS FORCE, AF | NORWAY POST LTD                    | NOR               | 11CNOR           |
| AFHZRX    | HAZAR                     | Posten AB                         | HAZAR-T-SHARIF (SE UN-BAT)     | Posten AB                          | SEA               | 11CSEA           |
| AGANUA    | ST JOHNS, A               | GPO Antigua                       | ST JOHNS, A, ANTIGUA AND BARBU | Antigua and Barbuda GPO            | AGA               | 11CAGA           |
| AGANUB    | ST JOHNS, B               | GPO Antigua                       | ST JOHNS, B, ANTIGUA AND BARBU | Antigua and Barbuda GPO            | AGA               | 11CAGA           |
| AGANUC    | ST JOHNS, C               | GPO Antigua                       | ST JOHNS, C, ANTIGUA AND BARBU | Antigua and Barbuda GPO            | AGA               | 11CAGA           |
| AGANUT    | AGANUT                    | USPS                              | ANTIGUA (U.S.MILITARY)         | United States Postal Service       | USA               | 11CUSA           |
| ATAXAA    | ANGUILLA                  | AnguillaPost                      | ANGUILLA                       | Anguilla Postal Services           | ATA               | 11CA18           |
| ALTIAA    | TIRANA                    | Albanian PT                       | TIRANA ENTRANGER               | Posta Shqiptare, sh.a. Albani      | ALA               | 11CALA           |
| AMEVMA    | YEREVAN                   | Haypost AM                        | YEREVAN                        | Société anonyme "Haypost" Arme     | AMA               | 11CAMA           |
| AMEVNB    | YEREVAN PT-2              | Haypost AM                        | YEREVAN PT-2                   | Société anonyme "Haypost" Arme     | AMA               | 11CAMA           |
| AMEVNC    | YEREVAN PT-3              | Haypost AM                        | YEREVAN PT-3                   | Société anonyme "Haypost" Arme     | AMA               | 11CAMA           |
| AMEVND    | YEREVAN EMS               | Haypost AM                        | YEREVAN EMS                    | Société anonyme "Haypost" Arme     | AMA               | 11CAMA           |
| AOLADA    | LUANDA A/C                | COR ANGOLA                        | LUANDA A/C                     | EMPRESA NACIONAL DE CORREIOS A AOA | AOA               | 11CAOA           |
| AOLADB    | LUANDA TRANS              | COR ANGOLA                        | LUANDA TRANSIT                 | EMPRESA NACIONAL DE CORREIOS A AOA | AOA               | 11CAOA           |
| AOLADO    | LUANDA SAL                | COR ANGOLA                        | LUANDA SAL                     | EMPRESA NACIONAL DE CORREIOS A AOA | AOA               | 11CAOA           |
| AOLADE    | LUANDA SURF               | COR ANGOLA                        | LUANDA SURFACE                 | EMPRESA NACIONAL DE CORREIOS A AOA | AOA               | 11CAOA           |
| AOLADF    | LOA ENCEMEND              | COR ANGOLA                        | LUANDA/ENCEMENDAS              | EMPRESA NACIONAL DE CORREIOS A AOA | AOA               | 11CAOA           |
| AOLADG    | LUANDA EMS                | COR ANGOLA                        | LUANDA EMS                     | EMPRESA NACIONAL DE CORREIOS A AOA | AOA               | 11CAOA           |
| AOLODC    | LOBITO SURF               | COR ANGOLA                        | LOBITO SURFACE                 | EMPRESA NACIONAL DE CORREIOS A AOA | AOA               | 11CAOA           |
| AQDDUA    | DUMONT DURVI              | LA POSTE, FR                      | DUMONT D'URVILLE TERRE ADELIE  | LA POSTE, France                   | FRA               | 11CFRA           |
| ARADLA    | AOL OFCAMBIO              | CORREO AR                         | PASO DE LOS LIBRES             | CORREO ARGENTINO                   | ARA               | 11CARA           |